

DISCIPLINA	LINGUA FRANCESE <i>Corso di laurea in Formazione di Operatori Turistici</i>
Titolo del modulo	<i>Le français du tourisme</i>
SSD	LIN/04 – Lingua FRANCESE
Anno e periodo didattico del corso	anno accademico 2010/2011 – corso annuale – 1° e 2° anno
CFU	9 CFU - 27 lezioni (2 ore ciascuna) per un totale di 54 ore
Docente	Prof. Fabrizio Impellizzeri – ✉ fimpellizzeri@unict.it
Ricevimento	Tutti i lunedì dalle 16.00 alle 18.00, presso il Dipartimento – stanza IX.
Livello studenti in ingresso e uscita	A1 → B1
Obiettivi formativi	Il corso di Lingua Francese mira al raggiungimento delle competenze comunicative e allo studio pratico del francese di specialità “ <i>Français du tourisme</i> ” mediante lezioni teoriche ed esercitazioni pratiche volte a fornire gli strumenti professionali nel settore del turismo e della comunicazione. Una particolare attenzione sarà data alla traduzione dei linguaggi settoriali, alla comunicazione e alle strategie specifiche per l’ingresso nel mondo professionale del turismo.
Risultati di apprendimento attesi	Al termine del corso gli studenti dovranno aver raggiunto un livello linguistico B1 (CEFR) e pertanto essere in grado di comprendere i punti essenziali di messaggi chiari in lingua standard su argomenti familiari che affrontano normalmente nella vita quotidiana e nell’ambito professionale. Potranno produrre testi semplici e coerenti su argomenti che siano loro familiari o utili allo svolgimento della professione. Inoltre, saranno in grado di descrivere esperienze, avvenimenti e ambizioni, oltre ad esporre brevemente ragioni e spiegazioni su opinioni e progetti.
Contenuto del corso	<ol style="list-style-type: none"> Lingua francese: apprendimento della fonetica e delle strutture morfo-sintattiche di base integrate da dei dossier finalizzati ad acquisire le competenze comunicative basilari comprendente le abilità linguistiche di comprensione e produzione scritte e orali (interazione). Francese del turismo: attività e funzioni linguistiche pratiche spendibili soprattutto nell’ambito professionale turistico.
Esercitazioni e laboratori	Lettorato (fonetica e grammatica) – Il francese per viaggiare – « <i>Paris, une ville à découvrir</i> » [DVD, siti internet] – Cenni storici, urbanistici ed artistici della capitale francese – Produzione di un itinerario turistico completo in lingua – Elaborazione di una brochure – Esposizione in lingua di alcuni monumenti parigini – Test intermedi in itinere (prove di grammatica e traduzione).
Modalità d’esame	Prova scritta (propedeutica): esercizi di grammatica / traduzione dal francese all’italiano a partire da argomenti trattati durante l’anno / produzione di un elaborato semplice su un argomento di tipo turistico. Prova orale: presentazione di un dossier contenente un itinerario turistico su Parigi e l’esposizione storico-artistica di alcuni monumenti della città.
Testi adottati	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Giuseppe Vietri, <i>Fiches de Grammaire</i>, Torino, Edisco, 2008. ▪ Sophie Corbeau, Chantal Dubois, Jean-Luc Penfornis, <i>Tourisme.com</i>, CLE International, 2004. ▪ Raul Boch (a cura di Carla Salvioni Boch), <i>Dizionario francese-italiano italiano-francese</i>, con cd-rom per windows, quinta edizione, Zanichelli – Le Robert, 2008.